

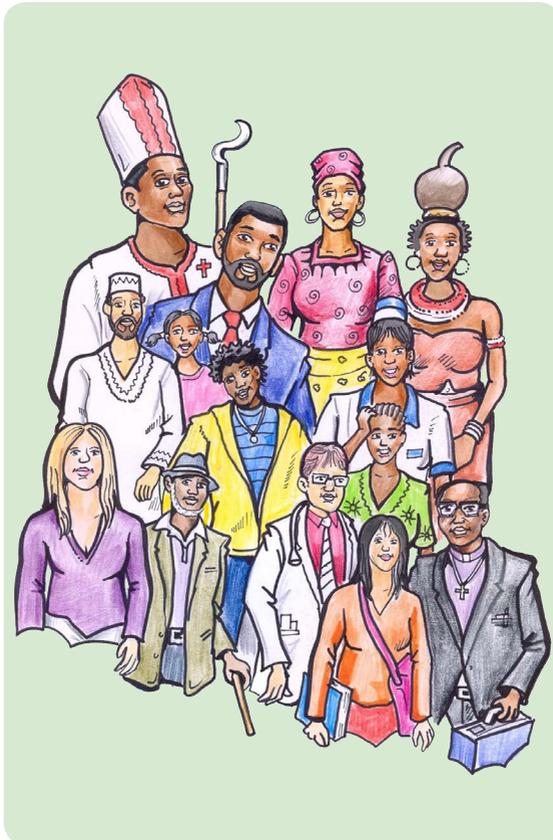
PRENEZ CHARGE DE VOTRE SANTE

Messages
pour la
communauté

*S'attaquer à la résistance aux antimicrobiens
Une histoire d'une communauté qui joue son rôle*

Volume 1

VOUS AUSSI ... POUVEZ PRENDRE ACTION!



La résistance aux antimicrobiens est un problème mondial aux conséquences particulièrement désastreuses pour l'Afrique qui est déjà aux prises avec des niveaux élevés d'infection en dépit de ressources limitées.

Des médicaments de pauvre qualité, le mauvais usage des médicaments, et le manque d'hygiène et gestion des déchets, contribuent tous au développement de la résistance. Ceci signifie que les traitements avec des antimicrobiens, comme des antibiotiques et des traitements de champignons et virus ne sont plus efficaces.

La maîtrise de la résistance aux antimicrobiens nécessite une conscience augmentée par tous les acteurs de la santé, ci-inclus le public, et des actions collectives.

Ces bandes dessinées ont été produites par l'EPN pour fournir de l'information au public et aux professionnels, par le biais de l'art graphique. Ce matériel est aussi disponible en anglais et en kiswahili.

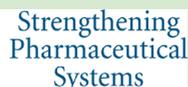
Le traitement antimicrobien est une des principales interventions de sauvetage de la vie pour les maladies infectieuses, mais la résistance aux antimicrobiens est en train de réduire rapidement l'efficacité des antimicrobiens.

Ce problème a rendu de nombreux traitements de première ligne inefficaces et inévitablement augmente le coût des soins. Ceci a un impact sur des maladies comme le paludisme, la tuberculose et les infections opportunistes du sida.

Développement des histoires: Donna Kusemererwa, Gelliann Omondi, Elisabeth Goffin, Anke Meiburg
Dessin et mise en page: Elisabeth Goffin
Illustrations: David Radoli



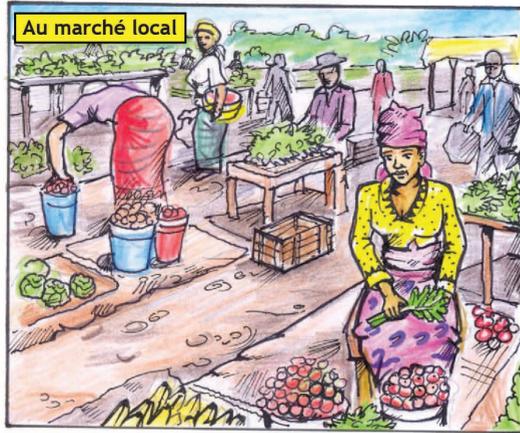
L'EPN souhaite remercier ses partenaires pour leur soutien au développement de ces bandes dessinées.



© Réseau Pharmaceutique Œcuménique 2015

La reproduction de cette publication pour des raisons d'éducation et tout autre usage non commercial est autorisée sans préavis écrit du propriétaire du droit d'auteur et est encouragée, à condition que le matériel soit reproduit soigneusement et l'EPN soit reconnu de manière appropriée. La reproduction de cette publication pour l'usage commercial est défendue sans autorisation écrite du propriétaire de droit d'auteur. L'EPN sera heureux de recevoir du feedback sur cette publication.





Au marché local



Comment va votre bébé?

Sa respiration semblait mieux après que je lui donne le sirop. Mais maintenant elle est à nouveau malade.



Au centre commercial très fréquenté



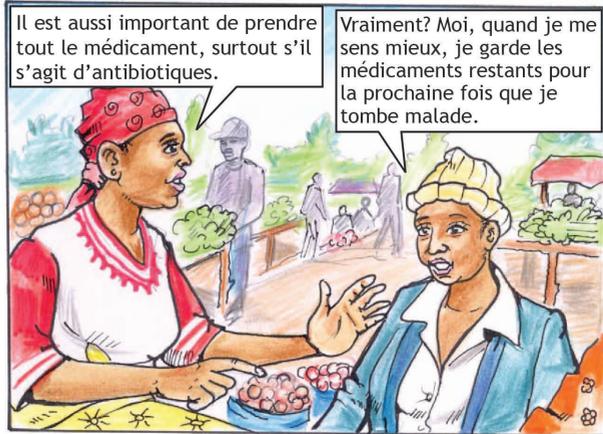
Mon frère, mes soeurs du village me racontent que tu vends deux comprimés du nouveau médicament pour le paludisme alors que le gouvernement en préconise 24 pour les adultes.



Ont-ils fait un test pour savoir ce dont elle souffrait?

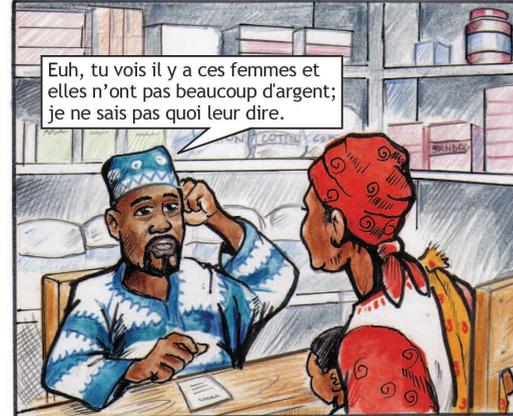
Pour de telles conditions graves, il est important de trouver la cause pour qu'on puisse donner le bon médicament.

Non...pourquoi?



Il est aussi important de prendre tout le médicament, surtout s'il s'agit d'antibiotiques.

Vraiment? Moi, quand je me sens mieux, je garde les médicaments restants pour la prochaine fois que je tombe malade.



Euh, tu vois il y a ces femmes et elles n'ont pas beaucoup d'argent; je ne sais pas quoi leur dire.



Mais enfin, en tant que professionnel il faut leur montrer la voie à suivre.



Non, il faut toujours finir la dose, sinon les microbes qui causent la maladie deviendront résistants.

Résistant? C'est quoi?

C'est par exemple quand on a le paludisme et la chloroquine ne fonctionne plus, c'est que les microbes sont devenus résistants.



C'est quelque chose que nous pouvons tous combattre, nous devons utiliser nos médicaments comme il faut et réduire la propagation des infections.

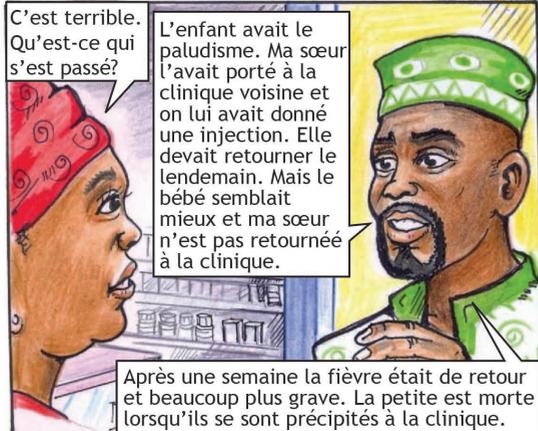
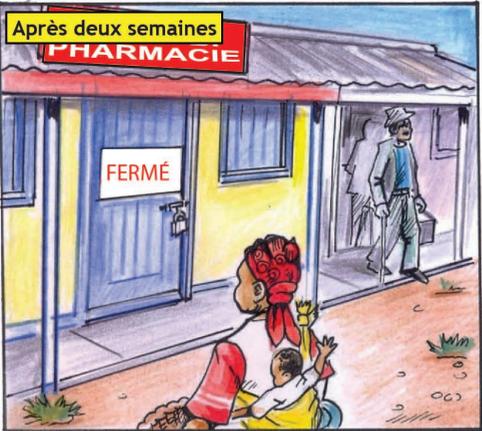
Figure-toi, même mon mari n'en sait rien de la résistance. Je vais l'informer.



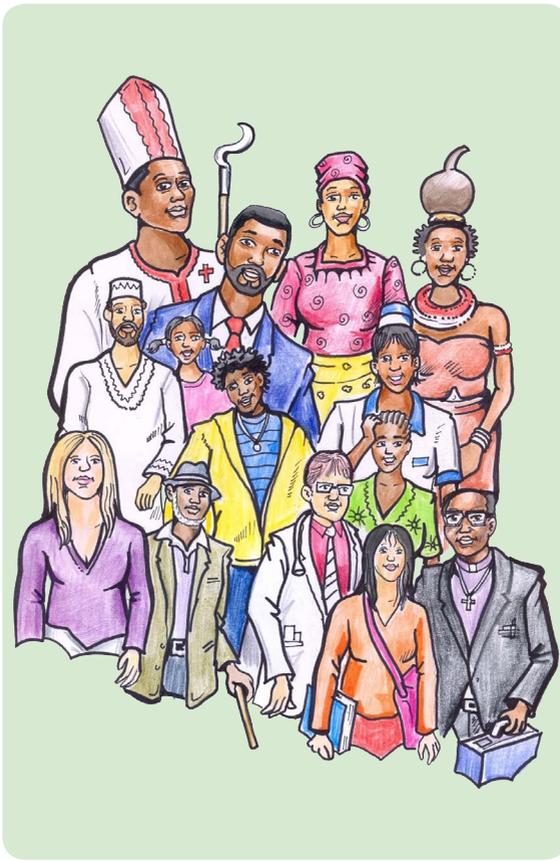
C'est vrai, mais cela veut dire que je n'aurais pas de bénéfices. Je dois aussi manger tu sais.



Oui, mais si on ne prend pas les doses complètes, cela va promouvoir l'apparition des résistances. Pense à l'avenir de notre communauté.



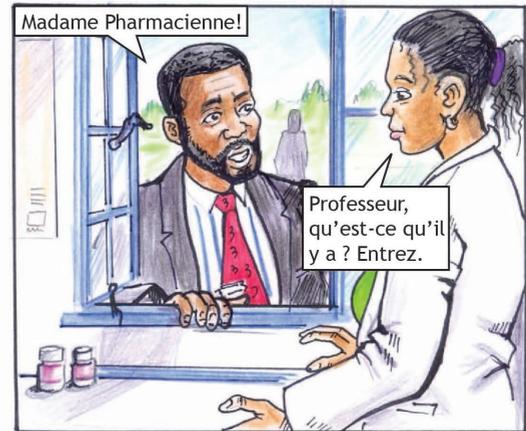
Vous aussi ... pouvez prendre action!





A la pharmacie de l'hôpital

Je me demande ce que notre hôpital fait pour l'hygiène des mains, la maîtrise des infections et tout ce que propose cet EPN.



Madame Pharmacienne!

Professeur, qu'est-ce qu'il y a ? Entrez.



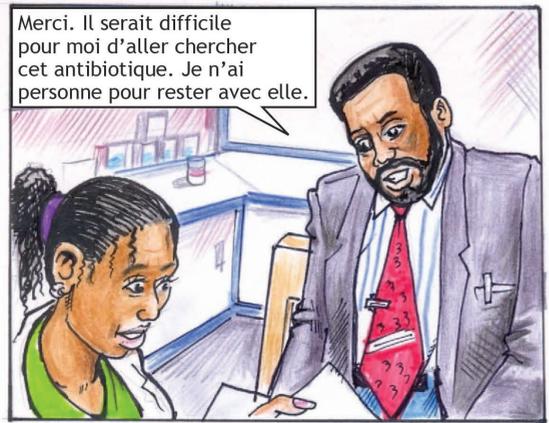
J'ai de grands soucis. Ma femme a eu une opération il y a quelques jours mais il semble qu'elle soit encore plus malade maintenant. Ils disent qu'elle a une infection.

Désolée... permettez-moi. Hm, nous n'avons pas actuellement cet antibiotique. Mais si vous voulez, nous pouvons placer une commande. Il devrait arriver demain matin.



Peut-on attendre jusqu'à demain? Sa condition semble grave.

Ils ont probablement déjà commencé un autre antibiotique mais je vais consulter le chirurgien. Elle informera les infirmières sur quoi faire pendant qu'on attend.



Merci. Il serait difficile pour moi d'aller chercher cet antibiotique. Je n'ai personne pour rester avec elle.



Voilà un cas apparemment claire d'infection nosocomiale. Il semble que nos mesures de maîtrise des infections laissent à désirer... je dois informer le directeur médical.



Le lendemain

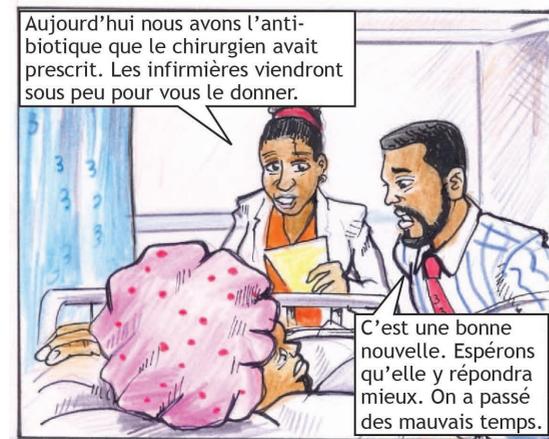
Bonjour professeur. Comment va votre femme?

Elle a passé une nuit blanche.



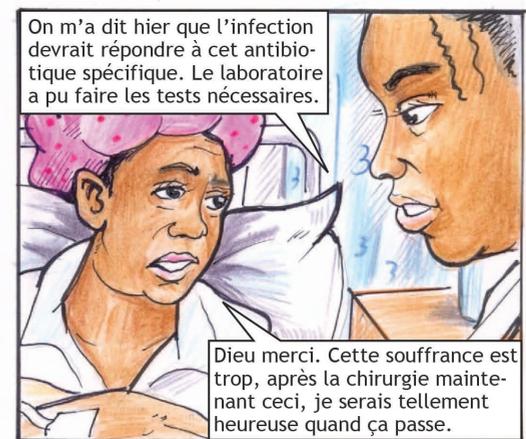
Je suis désolée. Mama Sara, comment allez-vous ce matin?

Pas bien. Ma plaie me fait mal et j'ai eu de la fièvre toute la nuit.



Aujourd'hui nous avons l'antibiotique que le chirurgien avait prescrit. Les infirmières viendront sous peu pour vous le donner.

C'est une bonne nouvelle. Espérons qu'elle y répondra mieux. On a passé des mauvais temps.



On m'a dit hier que l'infection devrait répondre à cet antibiotique spécifique. Le laboratoire a pu faire les tests nécessaires.

Dieu merci. Cette souffrance est trop, après la chirurgie maintenant ceci, je serais tellement heureuse quand ça passe.



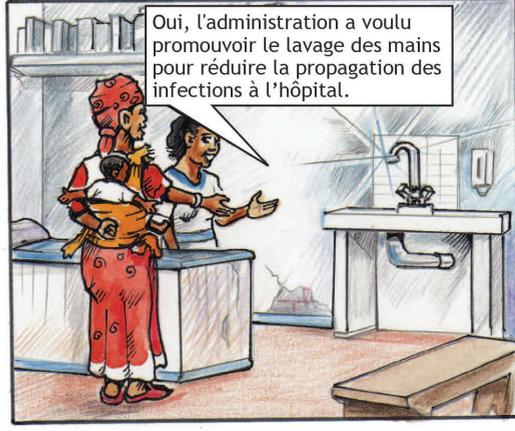
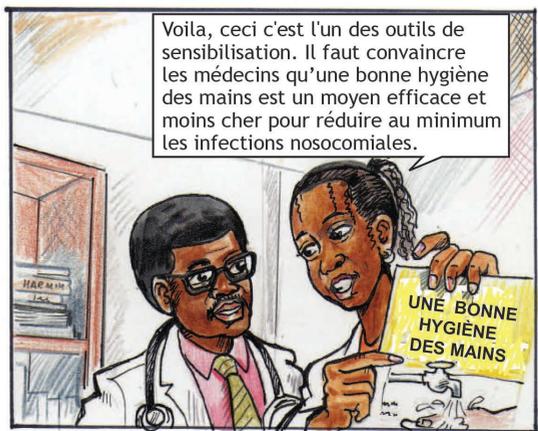
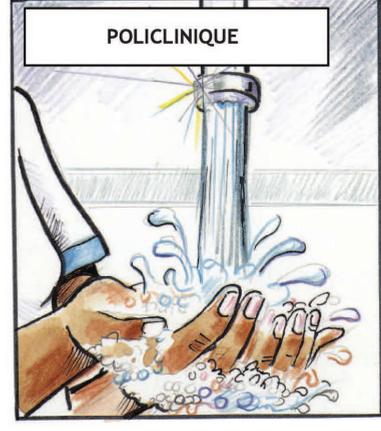
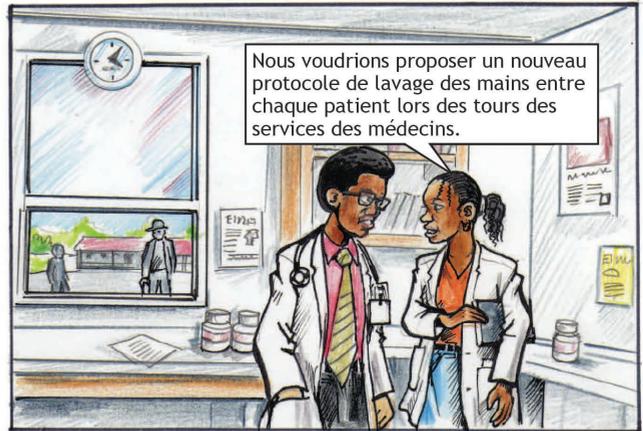
Je suis très désolée, ces infections arrivent de temps en temps.

Mais pourquoi? Les salles semblent être propres et je pensais que les salles d'opération étaient stériles.



Ne sais-tu pas qu'il est possible que les microbes entrent dans la plaie si on la touche sans se laver les mains?

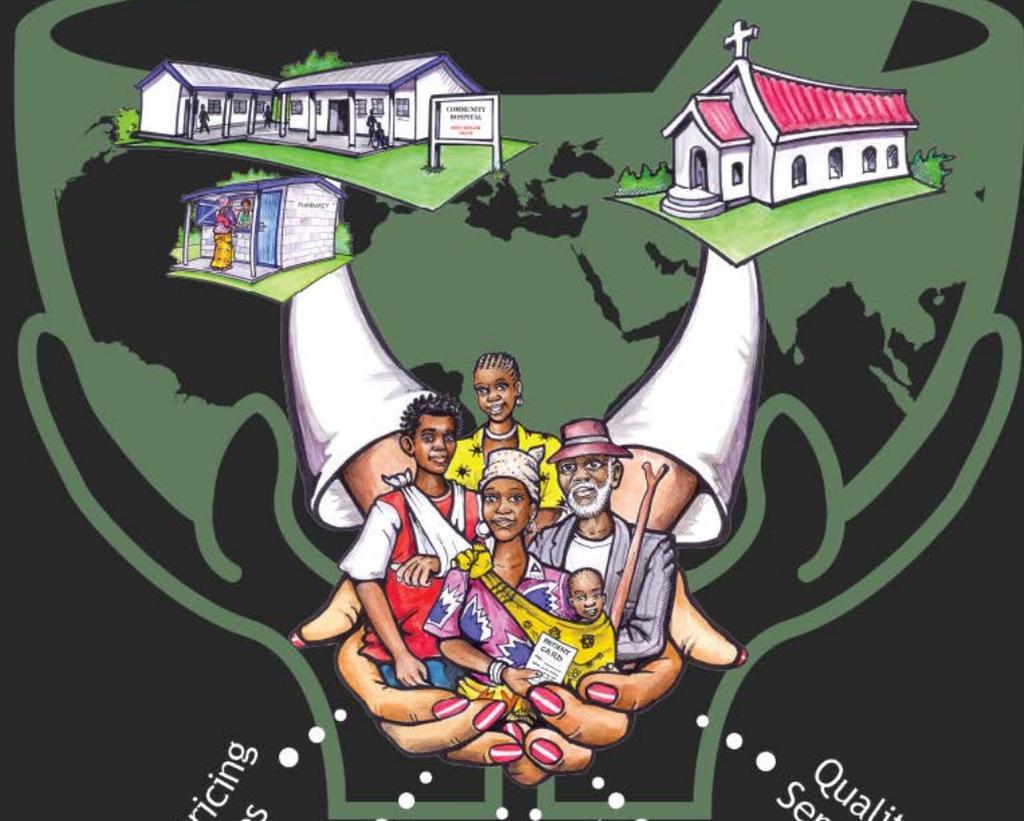
C'est vrai, mais il est possible que vous l'avez eu d'une autre manière encore. Il se peut que nous devons réviser nos pratiques. Je dois retourner à la pharmacie. Je vous souhaite un prompt rétablissement.



30 years of strengthening
pharmaceutical services in church health systems

EPN

30 ans de renforcement des services
pharmaceutiques dans les systèmes sanitaires confessionnels



Affordable pricing
Prix abordables

Reliable supply systems
Systèmes de fourniture fiables

Quality medicines
Médicaments de qualité

Skilled pharmaceutical staff
Personnel pharmaceutique qualifié

Quality service
Service de qualité

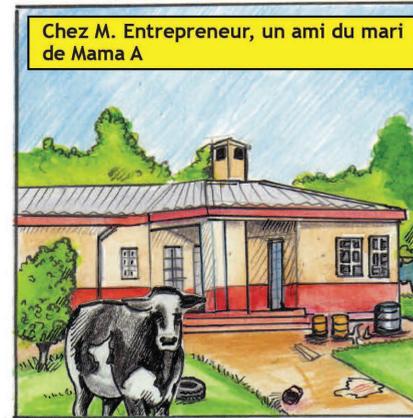
Health information
Information de santé

Ecumenical Pharmaceutical Network - Réseau Pharmaceutique Œcuménique

info@epnetwork.org

www.epnetwork.org

+254 724 301755



Chez M. Entrepreneur, un ami du mari de Mama A



Ah! Salut M. Entrepreneur, quoi de neuf? Sur quoi tu travailles maintenant?

Je fabrique des médicaments en liquide surtout pour le Palu et d'autres maladies courantes comme la pneumonie et les IST.



Comment? Fabriquer des médicaments ici? Dans ce trou à rats?

Ca, je m'en fous. Je vais me faire des sous. N'as-tu pas entendu parler du Fonds Mondial? Ils ont de l'argent pour les médicaments pour le Palu, la TB et le sida. Je vais devenir riche, c'est sûr.



Oh lala, ce n'est pas bien ce que tu fais. On ne peut pas faire de bons médicaments dans un endroit si sale et des médicaments de mauvaise qualité feront plus de mal que du bien. Tu veux en plus fabriquer des antibiotiques et des médicaments pour le paludisme. C'est horrible!

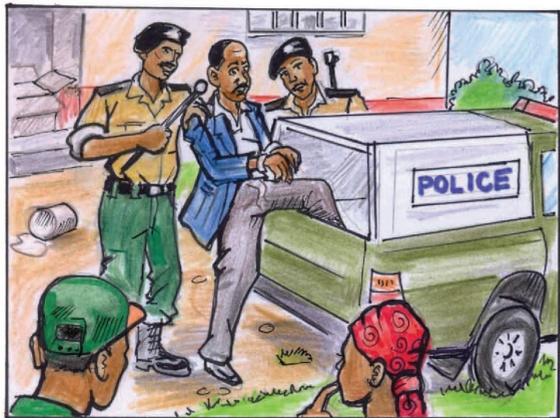
Mama A, comme toujours, tu exagères. Je ne vois aucun mal. Il y a tout ce qu'il faut dans ces médicaments J'importe les produits chimiques de l'Inde.



Mais il y a sûrement un problème au niveau de la qualité; et si on utilise ce genre de médicaments, les microbes qui sont responsables pour les infections développent des résistances et on ne peut plus utiliser les médicaments contre eux. Tu vas seulement empirer le problème de la résistance aux antimicrobiens.

Va t'en et laisse-moi continuer mes affaires.

Tu ne me laisses pas le choix. Je dois te dénoncer; c'est complètement illégal. Salut.



30 ans de renforcement des services pharmaceutiques dans les systèmes sanitaires confessionnels



Le professionnalisme et la bonne gouvernance

Le renforcement des institutions par le renforcement des capacités et la distribution d'outils pour améliorer la gouvernance

Des formations sur la pharmacie pour le personnel d'institutions sanitaires et la provision de directives et normes pour renforcer la pratique pharmaceutique

L'accès aux médicaments

Aborder les questions de systèmes d'approvisionnement, l'usage des médicaments, la qualité des médicaments, les soins pharmaceutiques et les prix abordables



Le Guide de formation sur le traitement du VIH et sida pour les leaders d'Eglises est disponible en anglais et en français.

L'EPN offre aussi des cours de formation sur le traitement pour les leaders d'Eglises sur invitation de toute église ou autre groupe.



Campagne contre la résistance aux antimicrobiens

Des activités sur l'usage rationnel des antibiotiques et la mise en place d'interventions pour la maîtrise des infections nosocomiales ont touché plus de 500 professionnels de la santé dans 9 pays en 2010.



Réseau Pharmaceutique Œcuménique

4^{ème} étage Rosami Court, Muringa Road, Kilimani, Nairobi, Kenya. P.O. Box 749 - 00606 Nairobi, Kenya

Tel: +254 572 522702 | 724 301755 E: info@epnetwork.org



EPN – Ecumenical Pharmaceutical Network



EPNetwork

Visitez-nous: www.epnetwork.org